

## INTERCULTURALITÉ AU LYCÉE MELKIOR ET GARRÉ EN 2023-2024

As-tu entendu parler des expériences incroyables vécues par les élèves intéressés par les langues et cultures portugaise et brésilienne au Lycée Melkior et Garré cette année ? Voici un bref retour en images des actions menées par et pour ces élèves :

### III Rencontre Amicale (6 octobre 2023) :

✚ Animer des jeux d'intégration en portugais et assister à des conférences avec des invités.



*Les élèves de la section internationale brésilienne avec l'entrepreneuse Rachelle Baissi et la vice-consule du Brésil Marcia Meira. Organisée par Mme Thibault avec le soutien de l'AESH, des enseignants de portugais, de français et de DNL histoire-géo.*

### II Journée de la Conscience Noire (20 novembre 2023) :

✚ Participer à des conférences et des jeux littéraires.



*Organisée par l'écrivaine et professeure assistante Mme Bicalho, avec les élèves de la section internationale brésilienne.*

## Promotion de la LLCER Portugais (20 décembre 2023) :

- ✚ Présenter la spécialité LLCER Portugais aux élèves de seconde.



*Promotion réalisée par Mme Amaral avec des anciens élèves de LLCER, actuellement en classe de BTS Services Informatiques.*

## II Chanter pour Résister (27 février 2024) :

- ✚ Comprendre, analyser et écouter des chansons de Chico Buarque et de Geraldo Vandré, symboles de la lutte contre la dictature militaire brésilienne (1964-1985).



*Conférence menée par M. Rosa, IA-IPR honoraire, avec des élèves de la section internationale brésilienne. Organisée par Mme Thibault, avec le soutien de Mme Roger et de l'équipe du CDI.*

## Semaine des Langues (15-23 mars 2024) :

- ✚ Animer et participer à des rencontres entre des lycéens et des collégiens, avec les Jeux Olympiques des Langues pour les élèves de Paul Kapel, la remise des t-shirts customisés du concours « Couleurs du Brésil », une manifestation culturelle au collège Just-Hyasine et l'accueil des écrivains Jean-Claude Mounkala et Madalegna Leitão.



*Semaine des Langues avec des élèves de la section internationale brésilienne. Organisée par Mme Thibault avec le soutien de Mme Assard et de la MDL. Animation et participation de nombreux professeurs : M. Corlouer, M. Bertrand, Mme Dupuy-Bouthier, M. Béreau et M. Granger, Mme Tailamé et Mme Ramos avec les élèves de la section internationale brésilienne et du collège Just-Hyasine.*

### **Visite de la ville brésilienne frontalière d'Oiapoque (18 au 20 mars 2024) :**

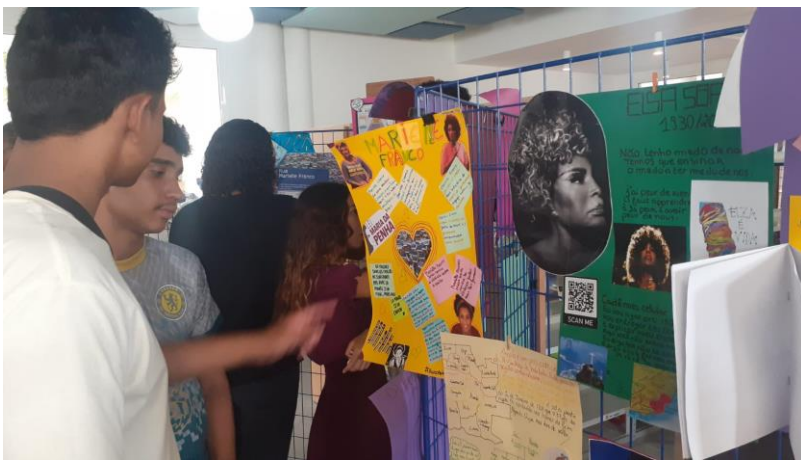
- ✚ **R**encontrer les étudiants de l'Institut fédéral de l'Amapá à Oiapoque dans le cadre de la Semaine de la Francophonie, avec les élèves de la 2de de Terminale internationale et du collège Just-Hyasine.



*Organisée par M. Béreau accompagné des enseignants Mmes Amaral et Roger, M. Granger et la professeure-assistante Mme Bicalho.*

### **Exposition au CDI (8 avril 2024) :**

- ✚ **D**écouvrir des affiches biographiques bilingues qui retracent la vie et l'engagement politique de Marielle Franco et d'autres femmes illustres brésiliennes et africaines.



*Elaborée par les élèves de 1ere BP HR, 1ère BP AEPA et 1ere STMG encadrés par Mme Assard avec le soutien de Mme Desiré et Mme Dantec.*

### **Journée de Conférences (11 avril 2024) :**

- ✚ **A**pprofondir des connaissances avec l'infirmière Raymonde Not, de l'hôpital Andrée Rosemond, sur les maladies tropicales et M. Paulo Casella, professeur de droit international à la Faculté de droit de l'Université de São Paulo, sur la politique extérieure brésilienne et les relations entre la France et le Brésil.



*Organisée par les professeurs Mme Roger, Mme Bodineau, M. Granger et M. Pavé, Président de l'Alliance Française de Cayenne, avec des élèves de la ST2S 2, ST2S 3 et de la section internationale brésilienne.*

**Mobilité à Recife, Pernambuco (19-27 avril 2024) :**

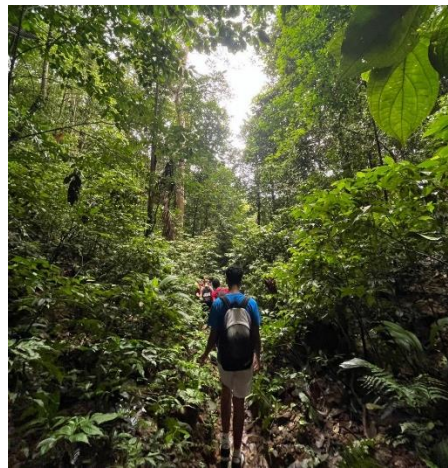
- ✚ Vivre une semaine à Recife, avec la visite de l'Institut Fédéral du Pernambuco et de la ville d'Olinda, inscrite au patrimoine mondial de l'UNESCO, une immersion culturelle et éducative. Cela a offert aux élèves la possibilité de découvrir et de s'enrichir de l'histoire et de l'architecture remarquables de la région, fortement influencées par l'Europe.



*Mobilité organisée par M. Béreau avec le soutien de Mme Thibault, avec les élèves de la 1<sup>ère</sup> de la section internationale brésilienne.*

**Randonnée au Sentier de la Mirande (21 mai 2024) :**

- ✚ Explorer le Sentier de la Mirande, le plus grand parc périurbain de France, lors d'une sortie avec jeu de piste dans la forêt, cela en lien avec le domaine de l'agroforesterie et du projet *Planter pour Eduquer* de la matière Connaissances du Monde.



*Elèves de la 2GT2 accompagnés par M. Granger, Mme Thibault et la guide Mme Boyer, avec le soutien de Mme Berlioz.*

## Visite de la Fabrique de Chocolat Cassiporé (31 mai 2024) :

- ✚ Découvrir la fabrique de chocolat Cassiporé afin de comprendre la récolte des fèves de cacao jusqu'à la production et la commercialisation des tablettes.



*Elèves de la TSTMGI et TSTMG2 accompagnés par Mme Bodineau et Mme Ching-Sing-Wah.*

## Ateliers et Sorties Théâtre (dates diverses) :

- ✚ Assister au spectacle *L'Ecole* de la compagnie l'Entonnoir (5 décembre 2023) et au spectacle *AMOMBA* de la troupe Mayouri Théâtre (15 mars 2024), participer au festival Yana Danses (17 mai 2024) ainsi que rencontrer des dramaturges renommés.



*Les élèves de la 2GT2 pendant le festival Yana Danses et de la 1GT1 lors d'une immersion avec le dramaturge Paulo Alfaia. Encadrés par Mme Claus, Mme Gelhaye, Mme Thibault et M. Craig, ces ateliers ont permis aux élèves d'explorer différentes formes d'expression orale et artistique.*

## Manifestations Culturelles de Carimbó, Capoeira et Bossa Nova (dates diverses) :

- ✚ Animer des manifestations culturelles de Carimbó, Capoeira et Bossa Nova au collège Eugène Nonnon (26 mars 2023), au restaurant pédagogique (10 avril 2024), à l'internat (6 juin 2024), et au lycée (7 juin 2024).



*Célébration de l'abolition de l'esclavage à l'internat marquée par le passage de ceinture de capoeira avec Mestre Gato Preto et le gradé Brasília ; et présentation de Carimbó, au lycée Melkior Garré, avec les élèves de la 1<sup>ère</sup> internationale. Organisée par M. Messina et Mme Thibault avec le soutien de M. Granger et M. Béreau.*

Ces événements ont offert aux élèves intéressés par les langues et cultures portugaise et brésilienne une riche palette d'expériences interculturelles et éducatives tout au long de l'année scolaire 2023-2024. Un grand merci à tous ceux qui ont pu contribuer à donner vie à ces événements, notamment à l'IA-IPR de portugais Mme Caussé, la DAREIC, les équipes de l'administration, de la gestion et le service des DDFPT du lycée. Grâce à eux et à l'enthousiasme de l'équipe pédagogique, cette année a été inoubliable et riche en découvertes pour nos élèves.

*Redigé par Mme Thibault avec des contributions de M. Granger et relecture de Mme Dantec.*